

NORTH ATLANTIC MILITARY COMMITTEE

COMITE MILITAIRE DE L'ATLANTIQUE NORD

MCM -48-67

6 December 1967

MEMORANDUM FOR THE SECRETARY GENERAL

SUBJECT: Liaison arrangements between the Military Committee and France

1. A protocol concerning the provisional status of the French Military Mission to the Military Committee is at Enclosure 1.

2. This protocol has been approved by the Military Committee and agreed by the Chief of Staff of the French Armed Forces.

3. It is requested that this protocol may be brought to the notice of the Group of Fourteen for whatever action may be deemed necessary.

REGRADED NATO UNCLASSIFIED
(Approved for Public Disclosure)

Per Authority IMSM-0462-02
By HOUSKVA - Date 5.2.2003

EZIO PISTOTTI
Lieutenant General, Italian Army
Director, International Military Staff

1. ENCLOSURE

Protocol concerning the provisional status of the French Military Mission to the Military Committee

DISTRIBUTION: MILREPS
LIST B
SACEUREP
SACLANTREP

DECLASSIFIED-PUBLIC DISCLOSURE IMSM-0462-02 DECLASSIFIE-MISE EN LECTURE PUBLIQUE

381370

10001

dated 8 April 70

English Version

PROTOCOL

ON THE PROVISIONAL STATUS OF THE FRENCH MILITARY MISSION TO THE MILITARY COMMITTEE

A liaison is established between the Military Committee and the French High Command for the purpose of ensuring the necessary degree of co-ordination between the operations of the Allied Forces and those of the French Forces destined for possible co-operation with one another, and also to enable a continuation of consultation and co-operation on all military matters within their respective purviews.

A general officer, in principle of Lieutenant General or equivalent rank, is the representative of the Chief of Staff of the French Armed Forces to the Military Committee. This general officer is assisted by a mission of a few officers assigned to help him in his duty.

1. STATUS

a. Only the Chief of the French Military Mission is accredited to the Chairman of the Military Committee.

However, the officers of the Mission may communicate with the agencies subordinate to the Military Committee with whom they have special matters to discuss.

b. The Chairman of the Military Committee and the Chief of the French Military Mission will ensure that all classified information exchanged between them is safeguarded according to both French and Allied security regulations.

c. Access by French Military Mission personnel to the different offices and services subordinate to the Military Committee and liaison with these agencies will be authorised to the extent deemed necessary and appropriate, like the access of personnel representing the Military Committee into the premises occupied by the French Military Mission.

2. TERMS OF REFERENCE

2.1 The Chief of the French Military Mission:

a. Receives those documents from the Military Committee and its associated agencies which the Military Committee considers useful and necessary to make known to the French authorities, and is kept informed, as appropriate, of their activities under conditions which will be the subject of special arrangements.

NATO UNCLASSIFIED

NATO CONFIDENTIAL APPROVED FOR PUBLIC DISCLOSURE

b. Refers to the Military Committee all information which the French High Command considers useful and necessary to make known to the Alliance and acquaints the Military Committee with the High Command's views on questions of interest.

2.2 The Chief of the French Military Mission may attend meetings of the Military Committee in Permanent Session or Chiefs of Staff Session:

- Either on the invitation of the Chairman of the Military Committee for all matters which, in the opinion of the Military Committee, concern France or are of mutual interest;

- Or on his request to address the Military Committee on behalf of the French High Command.

He takes part in the discussions in an advisory but non-voting capacity.

For and by order of
Lt. General de CUMONT
Chairman, Military Committee

For and by order of
General AILLERET
Chief of Staff, Armed Forces

Lt. General PISTOTTI
Director, International
Military Staff

Chief, French Military Mission
to the Military Committee

NATO CONFIDENTIAL

- 3 -

ENCLOSURE 1

NATO UNCLASSIFIED

APPROVED FOR PUBLIC DISCLOSURE

DECLASSIFIED-PUBLIC DISCLOSURE IM SM-0462-02 DECLASSIFIE-MISE EN LECTURE PUBLIQUE

NATO UNCLASSIFIED

OTAN CONFIDENTIEL APPROVED FOR PUBLIC DISCLOSURE PIECE JOINTE 1

Version Française

PROTOCOLE D'ACCORD

SUR LES STATUTS PROVISOIRES DE LA MISSION

MILITAIRE FRANÇAISE AUPRES DU COMITE MILITAIRE

Une liaison est établie entre le Comité Militaire et le Haut Commandement Français afin d'assurer le degré nécessaire de coordination entre les opérations des Forces Alliées et des Forces Françaises appelées à coopérer éventuellement entre elles, et afin de pouvoir continuer de se consulter et de coopérer sur toute question militaire de leur ressort.

Le Chef d'Etat-Major des Armées est représenté auprès du Comité Militaire par un Officier Général, en principe du grade de Corps d'Armée, ou de rang équivalent, assisté d'une mission de quelques officiers chargés de l'aider dans sa tâche.

1. STATUT

a. Le Chef de la Mission Militaire Française est seul accrédité auprès du Président du Comité Militaire.

Toutefois, les officiers de la Mission pourront éventuellement se mettre en communication avec les organismes dépendant du Comité Militaire avec lesquels ils auront des questions particulières à traiter.

b. Le Président du Comité Militaire et le Chef de la Mission Militaire Française veilleront à ce que les informations classifiées qu'ils échangeront soient protégées conformément aux règlements de sécurité aussi bien français qu'alliés.

c. L'accès des membres de la Mission Militaire Française aux différents bureaux et services dépendant du Comité Militaire et la liaison avec ces organismes seront autorisés dans la mesure jugée nécessaire et appropriée, de même que l'accès de représentants du Comité Militaire dans les locaux occupés par la Mission Militaire Française.

2. ATTRIBUTIONS

2.1 Le Chef de la Mission Militaire Française

a. Reçoit les documents provenant du Comité Militaire, et de ses organismes annexes que le Comité Militaire estime utile

OTAN CONFIDENTIEL

- 4 -

PIECE JOINTE 1

MCM-48-67

NATO UNCLASSIFIED

APPROVED FOR PUBLIC DISCLOSURE

DECLASSIFIED-PUBLIC DISCLOSURE IMSM-0462-02 DECLASSIFIE-MISE EN LECTURE PUBLIQUE

NATO UNCLASSIFIED

OTAN CONFIDENTIEL

APPROVED FOR PUBLIC DISCLOSURE

et nécessaire de communiquer aux autorités françaises, et est tenu informé, selon les besoins, de leurs activités, dans des conditions qui feront l'objet d'arrangements particuliers.

b. Adresse au Comité Militaire toutes les informations que le Haut Commandement Français estime utile ou nécessaire de porter à la connaissance de l'Alliance et lui fait connaître les points de vue de ce Haut Commandement sur les questions l'intéressant.

2.2. Le Chef de la Mission Militaire Française peut assister aux réunions du Comité Militaire en session permanente ou en session des Chefs d'Etat-Major,

- Soit sur invitation du Président du Comité Militaire pour toutes les questions qui, de l'avis du Comité Militaire, intéressent la France ou sont d'un intérêt mutuel;
- Soit sur sa demande pour faire une communication au Comité Militaire au nom du Haut Commandement Français;
- Il prend part aux discussions avec voix consultative mais sans droit de vote.

Pour le Lieutenant Général de CUMONT
Président du Comité Militaire et p.o.

Pour le Général d'Armée
AILLERET
Chef d'Etat-Major des Armées
et p.o.

Le Général de Corps d'Armée PISTOTTI
Directeur de l'Etat-Major
Militaire International

Chef de la Mission
Militaire Française auprès
du Comité Militaire

OTAN CONFIDENTIEL

- 5 -

PIECE JOINTE 1

MCM-48-67

NATO UNCLASSIFIED

APPROVED FOR PUBLIC DISCLOSURE

DECLASSIFIED-PUBLIC DISCLOSURE IMSM-0462-02 DECLASSIFIE-MISE EN LECTURE PUBLIQUE